Prvi slovenski dnevnik v Zjedinjenih državah. Izhaja vsak dan izvzemši nedelj in praznikov.

Glas Naroda

List slovenskih delavcev v Ameriki.

The first Slovenic Daily in the United States. Issued every day except Sundays and Holidays.

ENTERED AS SECOND-CLASS MATTER, SEPTEMBER 21, 1903, AT THE POST OFFICE AT NEW YORK, N. Y., UNDER THE ACT OF CONGRESS OF MARCH 3, 1879.

ŠTEV. 235. NEW YORK, V ČETRTEK, 6. OKTOBRA 1904. LETNIK XI.

Razstrelba dinamita.

SKLADIŠČE FORCITE POWDER COMPANY V LANDING, N. J., ZLETELO V ZRAK.

Razstrelbo je bilo slišati 15 milj daleč. 400 ton dinamita.

VELIKA ŠKODA.

Včeraj proti jutru razstrelilo se je v skladišču tovarne American Forcite Powder Co., v Landingu, N. J., kacih 400 ton dinamita. Razstrelbo je bilo čutiti in slišati v okrožju petnajstih milj, tako, da so ljudje mislili, da je potres. V Morris Plains, Mount Tabor, Dover, Madison in Morristownu so vse šipe popokale.

Razstrelba je temno noč popolnoma razsvetlila. Gasilci so hiteli na lice mesta iz vseh strani. Po dolgem delu posrečilo se je gasilcem in meščanom preprečiti razširjanje požara.

Skladišče, v kterem je bil dinamit, je bilo leseno, krog kterega je stalo še 15 druzih lesenih poslopij in tovarna smodnika. Skladišče je bilo jednonadstropno.

Ker je v tovarni in skladiščeh vsaki čas pričakovati razstrelbo, so vsa poslopja lesena in sicer zgrajena tako, da so kolikor mogoče šipka, tako, da v slučaju, ako se jedna razleti, ostane drugo nepoškodovano.

American Forcite Powder Co., je jedna največjih tovarn smodnika v Zjed. državah in njena poslopja stoje na 500 oralov velikem zemljišču.

Tekom zadnjih 10 let pripetilo se je v omenjenej tovarni že več razstrelb, toda le enkrat je bil jeden delavec usmrten.

Mont Pelée bode zopet bljuval.

Kingston, Jamaica, 6. okt. Včeraj so oblaki vulkanskega prahu zakrili solnce. Temu pojavu pridružila se je tudi neznosna vročina, kar dokazuje, da je vulkan Soufrière zopet pričel bluvati. Zato se je večja družba napotila na imenovan vulkan, kteri je pa popolnoma miren. Najbrže je pričel zopet bluvati Mont Pelée na otoku Martinique.

Počasno umiranje.

Ko je predvčerajšnjim Frank MacCormick v Guttenbergu, N. J., umrl, prišel je pogrebnik v njegovo hišo. Dozdevni mrtvec je pa bil še živ sedel na postelji ter naprosil pogrebnika, naj pride, ko bode v resnici umrl. Par ur kasneje so MeCormickovi sorodniki zopet pozvali pogrebnika in mu telefonično naznanili, da je bolnik sedaj v resnici umrl. "Še ne", dejal je MeCormick, ko je ugledal pogrebnika. "oglasite se kasneje". O polnoči so člani MeCormickove rodbine zopet pozvali pogrebnika. "Je li sedaj mrtev?" vprašal je dvomljivo. "Popolnoma mrtev", oglasil se je odgovor in sedaj se sorodniki niso motili. MeCormick je bil tako mrtev, kakor stoji v predpisu in ni mogel pozdraviti pogrebnika.

Pretepla svojo tekmovalko.

Gospa Roza Hagerjeva v Hobokenu N. J., je včeraj zvečer zvedela, da njen soprog ljubi 19letno natakarico Marto Reinerjevo. Radi tega je prišla v restavrant, kjer je ubogo natakarico toliko časa pretepala, da je slednja padla na tla, na kar so napadalko in varano soprogo odvedli v zapor. Pretepala jo je z pasjim bičem.

Proti ljubezni.

Bacil morale se najpogosteje pojavlja na ameriških vseučiliščih. Te dni je ravnatelj vseučilišča Northwestern dijakinjam prepovedal spremstvo večih možkih. Sedaj je pa rektor vseučilišča Bryn Mawr prepovedal svojim 400 slušateljicam z možkimi sploh občevati.

Vstrelila svojo sestro.

Chicago, Ill., 5. okt. Pet let stari Jakob Dittle, našel je včeraj očetov revolver in odšel k svojej 3letnej sestri, kterej je dejal, da je ropar. Prišedši do nje je pomeril in dekletce pogodil v čelo. Sestrica je kmalo na to umrla. Stariši se ne morejo potolažiti in deček neprestano kriči, misleč, da bode na ta način deklico zopet obudil. Coroner je sezval posebno Jury, kterа je izjavila, da se je pripetila nesreča.

Iz inozemstva.

IZSELJEVANJE PREKO REKE NARAŠČA. BRATA CESARJA FRAN JOSIPA BODO POSLALI V NORIŠNICO.

Portugalska ekspedicija v zapadnej Afriki vničena. — Glad v Angliji.

RAZNOTEROSTI.

Reka, 6. okt. Število izseljencev, ktere vlada sili potovati preko Reke v Ameriko, postaja vedno večje. Tukaj pričakuje sedaj 3000 izseljencev na parnike družbe Cunard Line. Oblasti za izseljence ne morejo dobiti potrebnih stanovanj, radi česar so naprosili ministerstvo notranjih zadev, da jim dovoli, nastaniti naseljence v praznih tovornih vozovih. Pri tem oblasti niso mislile na zimo, v kterej se bode mnogo izseljencev, ki morajo prenočevati, kakor živina, prehladilo.

Dunaj, 6. okt. Te dni bodo poslali brata cesarja Fran Josipa, nadvojvodo Ljudevita Viktorja v zavod za umobolne.

Početkom februarja t. l. je nadvojvoda Ljudevit provzročil na Dunaju velik škandal s tem, da je v centralnem kopališču kriminelno napadel nečega mladeniča. Slednji je nadvojvodo pošteno namlatil. Nadvojvoda je star 62 let.

Lizbona, Portugal, 6. okt. Minister vojne mornarice naznanja, da so v portugalskej zapadnej Afriki domačini poklali vojaško patruljo, ktero so oblasti poslale proti upornim Cuanhamam. Domačini so izvršili napad pri reki Kunene. Usmrtili so 254 vojakov in 15 častnikov, dočim je 50 mož ranjenih. Napadli so jih po noči. Imena usmrtenih in ranjenih še niso znana. Oblasti so poslale ekspedicijo proti Cuanhamam, kteri so uporne Herere iz nemške zapadne Afrike na svojem ozemlju varovali. Zveza med Angolo in notranjimi pokrajinami je pretrgana.

London, 6. okt. Vsled pomanjkanja bombaža je kacih 50,000 predilcev v Manchestru brez dela in žive v veliki bedi. Jednake razmere vladajo tudi v Londonu in druzih mestih.

Petrograd, 5. okt. Mestni zastopstvi Moskve in Odjese priposlali sta novemu ministru notranjih zadev knezu Svjatopolku Mirskemu čestitke radi njegove znane izjave. Obe mesti sta obljubili, da ga bosta vedno podpirali.

London, 5. okt. Iz Črnega morja v Antwerpen namenjeni grški parnik "Kelmentink", se je 23 milj severozapadno od Ušanta potopil. Sedemnajst mornarjev je utonilo, med njimi tudi kapitan. Pri Oporto, Portugal, priveslalo je 8 rešenih mornarjev na kopno.

Liverpool, 5. okt. Tukaj so se zbrali vsi škofje iz Anglije in so po vsprejemu pri županu, priredili procesijo do stolne cerkve. Škofje in drugi duhovni so bili oblečeni v ornatu in taki prizori so na javnih ulicah skrajno redki. Radi tega se je na ulicah nabralo mnogo občinstva, da vidi, kako je bilo v davnih že pozabljenih časih. Naenkrat je pa pričelo ljudstvo kričati: "Proč z papežem! Proč z papizmom!Poberite se v Rim!" Še dolgo potem, ko je odšla procesija že v cerkev, so ljudje pred katedralo žvižgali.

Avstrijska zabrana.

Avstrija ima poseben odbor vladinih zdravnikov, kteri morajo vsako reč, ktera služi javnosti kot zdravilo, preiskati in analizirati. V minolem mesecu je izdal imenovani odbor prepoved glede izdelovanja gotovih patentiranih zdravil. To dejstvo omenjamo le radi tega, ker se dvoje tacih zdravil ponuja tudi po naši deželi. Mi mislimo, da ima ljudstvo pravico zahtevati pošteno pripravljanje zdravil, a kterih ni škodljivih primeskov, toraj tacih, kakoršno je Trinerjevo zdravilno grenko vino. Ono je pripravljeno samo za zdravljenje in obstoji iz čistega, naravnega vina, ter skrbno izbranih zelišč. V slučaju želodčnih bolezni, ni boljšega zdravila, za čistenje krvi in okrepčanje živcev ter mišic, je Trinerjevo ameriško grenko vino najboljše sredstvo. Zamore je vsak član rodbine vspešno vžavati. Okus je zelo dober. V lekarnah. Jos. Triner, 799 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.

BITKA PRED PORT ARTHURJEM.

Rusko vojno brodovje je baje ostavilo luko. Zopetno prolivanje krvi; Japonci tepeni.

RUSI SO VSE ZOPETNE NAPADE NA PORT ARTHUR JUNAŠKI ODBILI. — JAPONCI MORAJO MESTO REDNO OBLEGATI.

Osveta za Liaoyang. — General Kuropatkin pripravljen na splošno ofenzivo.

London, 6. okt. Iz Tokio se zasebno brzojavlja:

"Semkaj se poroča, da je rusko vojno brodovje ostavilo portarthursko luko in da se je vnela velika pomorska bitka. Podrobnosti se ne poročajo."

JAPONSKA PROVIJANTNA KOLONA NA BEGU PRED KOZAKI.

London, 6. okt. Iz Chefoo se brzojavlja, da so Japonci dne 24. in 25. sept. ponovno obupno napadli mesto Port Arthur in skušali zasesti razne pozicije na gričih okolice. Ker so jim Rusi razdejali utrdbe v nižinah, so napadali, ne da bi bili zavarovani. V svetlobi ruskih reflektorjev so ruski strojni topovi Japonce kar kosili, tako da je bilo v neprimerno kratkem času vse polje pokrito s kupi mrtvih Japoncev. Nato so prišle nove japonske čete in so napadale preko trupel svojih padlih tovarišev. Rusi so nato ostavili svoje utrdbe in jih na vsej vrsti pregnali.

Prizori, kteri so se naslednje jutro pojavili, so bili grozni. Vse višine, kakor tudi nižine so bile posejane z japonskimi mrtvecі. Vsa trava in vse kamenje je bilo oblito s krvjo.

Japonci so naprosili ruskega poveljnika za premirje, da bi zamogli pokopati svoje mrtve. Rusi jim v to niso privolili.

Japonci uradoma naznanjajo, da so bili pri vseh napadih tepeni, in naznanjajo, da bode regularno obleganje potrebno. V dvodnevnej bitki so izgubili 10,000 mož.

Petrograd, 6. okt. Car Nikolaj je končno dobil uradno poročilo o bitki pred Port Arthurjem, ktera se je vršila od 19. do 23. sept. General Stoessel javlja, da so izgubili Japonci v imenovanih dneh najmanj 10,000 mož, toraj skupaj 20,000 mož. Uspeha niso imeli niti malo. Prolivanje japonske krvi v bližini višine Golubaje je bilo strašno. Rusi so pošiljali Japonce v večnost s piroksilinskimi bombami in tako prouzročili med njimi paniko. Vsa višina je bila pokrita z mrtvimi japonskimi vojaki. Nato Japonci niso več skušali napad obnoviti.

General Stoessel priporoča v odlikovanje generala Kondratenka, poročnika Pogorskega, polkovnika Irmana in stotnika Sičova od 5. sibirskega polka.

Vsled popolnega poraza Japoncev pred Port Arthurjem, vlada med tamošnjo rusko posadko veselje in povdojena srčnost. Vojaki izjavljajo, da se bodo borili do zadnje kapljice krvi.

Vsled ugodnega poročila vlada tukaj velika radost.

Mukden, 6. okt. General Kuropatkin je sklenil v sedanjem ugodnem vremenu pričeti z prvimi večjimi vojnimi operacijami. Vse kaže na to, da se bodo Rusi v kratkem Japoncem osvetili za mesto Liaoyang. Častniki in možtvo sedaj vedo, da je čas umikanja pri kraju in da bodo kmalo pričeli oni Japonce napadati.

Dne 27. sept. so Japonci nameravali napasti rusko vojsko, toda ko so se prepričali, da so še preslabi, tega niso storili.

Japonci imajo sedaj v Mandžuru 144,000 pešcev, 6500 konjnikov in 600 topov.

Harbin, 6. okt. Vse japonske predstraže med reko Hun in Bensihu so bile tepene in so morale bežati k glavnim četam.

Petrograd, 6. okt. General Kuropatkin poroča, da Rusi ne bodo razdejali cesarskih kitajskih grobov pri Mukdenu.

Petrograd, 6. okt. General Grippenberg, vrhovni poveljnik druge mandžurske vojske, je bil danes pri carju. Na to je odpotoval v Vilno, od kjer odpotuje na Iztok, še tekom tega meseca.

Veliki knez Boris odpotuje te dni na bojišče.

* * *

Petrograd, 5. okt. Iz Mukdena se brzojavlja, da so Japonci v južnem Mandžuru vstanovili naborni urad, v kterem azentirajo Kitajce, kot vojake, za mandžursko-japonsko milico prostovoljcev. Pri tem delu jim pomaga kitajski cesarski princ Lin Li. Miličarje plačujejo Japonci, kteri jih pa niso oborožili z modernimi puškami. Dali so jim stare muškete velikanskega kalibra. Rusi so japonsko milico že večkrat namlatili.

Petrograd, 5. okt. General Stoessel, poveljnik portarthurske posadke, poroča, da so Japonci izgubili pri napadu na Port Arthur dne 19.—22. sept. 20,000 mož.

Položaj ob frontu v Mandžuru še ni natančno znan. Večje gibanje japonskih čet je opažati neposredno iztočno od Liaoyanga, kar znači, da bodo Japonci zopet skušali obiti rusko vojsko.

Tukaj se splošno trdi, da bodo ruski vspehi pred Port Arthurjem Japonce prisilili vse svoje načrte v Mandžuru spremeniti. Neprestani japonski porazi pred Port Arthurjem, ogromne japonske izgube bodo prisilile maršala Oyamo, poslati del svoje vojske iz Mandžura pred Port Arthur, kamor prihajajo sedaj le stari, za vojno službo nesposobni japonski rezervisti kot pomoč. V gen. Stoesslja sedaj vsakdo zaupa, kajti ljudstvo je uverjeno, da se bode Port Arthur vzdržal.

Med tem bode dobil pa general Kuropatkin mnogo novih čet, zlasti topništva, ktero prihaja dan za dnevom v Mukden.

Japonci sedaj nabirajo vojake tudi v Koreji, ktere preoblečejo potem v japonske uniforme in jih pošljejo na fronto. V Ping Yangu so na ta način nabrali 600 mož in jih poslali v boj proti Rusom. Rusi so postreljali vse, le jeden je ostal pri življenju.

Posvjet, Sibir, 5. okt. O naboru Korejcev, ktere so Japonci po sili vtaknili v vojaško službo se še poroča, da so 600 Korejcev v vrstah sprednjih straž privezali k kolom in jih prepustili milosti ruskih krogelj, ktere so vse usmrtile.

Mukden, 5. okt. Nek ruski časniški poročevalec, kteri se je mudil od 24. sept. nadalje pri diviziji generala Miščenko, se je vrnil v Mukden in poroča:

"Boji se vrše neprestano in Rusi redno zmagujejo, dasiravno so boji le majhni. Dne 2. okt. skušali so Japonci ruske prednje straže večkratobiti, toda ruski konjeniki so jih vedno prepodili. Ob tej priliki so bili stotnik Črtorogov, kakor tudi nekteri kozaki ranjeni. Pričakovati je nove bitke."

Isti dopisnik je bil tudi pri boju Miščenkovih čet z Japonci severno od Yentaja. Japonci so svoje pozicije na višini Tunica vtrdili, toda za dobre pol ure so morali že bežati, ker je rusko topništvo na nje streljalo. Na to so v skoku prijezdili kozaki in zasedli pozicije. Japonce so Rusi prepodili vse do Yentaja.

Ko so si Rusi preskrbeli informacije o japonskih pozicijah, so se napotili počasu proti severu.

Newyorške vesti.

POLICIJA NE POZNA ŠALE. — DOŽDEVNI MORNARJI -- PROSJAKI. — PRODAJANJE PONAREJENEGA DENARJA.

Soprog, ki grize svojo soprogo. — Šola za 8000 otrok, 12 nadstropij visoka.

RAZNE.

Policaj Muldon od postaje na 5. ulici, kteri je vstavil nečega poštnega voznika, dasiravno mu je slednji pokazal svoj certifikat, mora se sedaj zagovarjati pri zvezinem sodišču. Navadni državljan si mora dopasti razne neprilike od strani policije in predno pritira kacega policaja do zvezinega sodišča, postane že star in siv.

— Dva prosjaka, preoblečena v uniformo vojne mornarice, ktera sta na Broadwayu špekulirala z dobrosrčnostjo prebivalcev, sta bila obsojena v šestmesečni dopust na otok. Vsled bojazni pred delom, sta trdila, da sta dezerterja, toda tudi to se jima ni posrečilo.

— Kupčija s ponarejenim papirnim denarjem dobro napreduje, in sicer kljub pazljivosti zvezinih oblasti. Pri tem ponarejalcem indirektno pomaga Western Union, ktera dobiva od kupčije nevedoma dobičke. Te dni so kupčevalci ponujali $3000 za $400, $7000 za $700 in $30,000 za $2000 raznim farmerjem newyorške okolice.

— Gospa Kate Fryeva je včeraj v harlemskem sodišču kazala sodniku svojo roko in dejala: "To mi je napravil moj soprog s svojimi zobmi!" Henry Fry je prišel zvečer domov in ni dobil večerje, radi česar je pričel grizti svojo boljšo polovico na roki. Sodniku je afera ugajala in je dejal: "Mr. Fry, ker sem uverjen, da se to v vašej hiši ni dogodilo zadnjikrat, svetujem vam, da postanete vegetarijanec." Potem je stavil lačnega soproga pod $300 varščine.

— Ker so mestne ljudske šole prenapolnjene, nameravajo sedaj zgraditi 12nadstropno šolsko poslopje, katero bode stalo med Grand, Ludlow in Norfolk ulicami. Šola bode brezdvomno največja na svetu in bode stala tam, kjer je sedaj mestna šola št. 137. V novem poslopju bode prostora za 8000 otrok, ktere bodo poučevali v 200 razredih. Poslopje bode tudi zelo pripravno za večerno poučevanje.

NAZNANILO.

Izseljencem, kteri potujejo iz Hrvatske in Ogrske v New York, naznanjamo, da velja vožnja z regularnimi parniki Hamburške parobrodne družbe iz Hamburga do New Yorka le

$10.

Važno za iste, kteri nameravajo svojim sorodnikom ali znancem vozne listke poslati za potovanje v Ameriko.

Za potnike, stanujoče na Hrvatskem in Ogrskem velja vožnja z brzoparniki: Kaiser Wilhelm II., Kaiser Wilhelm der Grosse, Kronprinz Wilhelm, iz Ljubljane preko Bremena do New Yorka $24.45.

Z regularnimi parniki iz Ljubljane preko Bremena do New Yorka $19.45.

Z regularnimi parniki iz Ljubljane preko Hamburga do New Yorka $16.80.

Z finimi poštnimi parniki iz Ljubljane preko Anwerpena do New Yorka $18.45.

Za potnike, stanujoče na Kranjskem, v Istriji, Dalmaciji, Srbiji, Bosni in Hercegovini, velja vožnja z brbrzoparniki iz Ljubljane preko Bremena do New Yorka $33.95.

Z regularnimi parniki iz Ljubljane preko Bremena do New Yorka $28.45.

Z regularnimi parniki iz Ljubljane preko Hamburga do New Yorka $25.80.

Z krasnimi poštnimi parniki iz Ljubljane preko Antwerpena do New Yorka $27.45.

— 30letni tesar Benese, 55 Stone St., Brooklyn Borough, je padel raz novo poslopje iz tretjega nadstropja in je smrtno ranjen.

— V East Riverju pri vznožju 64. ulice našli so popolnoma golo truplo nečega, kacih 30 let starega moža. Najbrže je bil pijan in se je skušal kopati ter je pri tem vtonil.

— V minolem letu znašal je proračun mesta New York 106 milijonov dolarjev, dočim bode potrebovala mestna uprava v letu 1905 $110,000,000. Nekteri celo zahtevajo, da se dovoli za izdatke prihodnjega leta 15 milijonov več, nego letos. Povečani izdatki so povsem naravni, kajti mesto neprestano raste in tako rastejo tudi upravni izdatki. Sedaj potrebujemo več šol, več policajev in več gasilcev.

— Ko bodo dne 27. t. m. izročili podulično železnico prometu, dobimo v New Yorku tudi podzemske prodajalnice. Na 23. ulici in 4. Ave. je jedna tacih velicih prodajalnic že končana.

— Blizo Battery sta skupaj zadeli ladiji "Elizabeth Conkling" in "Timmins". Prva je bila izdatno poškodovana.

PAYNEJEV NASLEDNIK.

Generalni poštni ravnatelj postane trgovinski tajnik Cortelyou.

Washington, 5. okt. Vsled smrti generalnega poštnega ravnatelja Payneja, nastalo je zopet ministersko mesto prazno, ktero pa mora vsled postavnih določb predsednik tekom 30 dni popolniti. Mesec dni bode toraj vodil poštni oddelek pomožni ravnatelj Wayne, na kar mora prevzeti vodstvo urada novi ravnatelj. Predsednik je to mesto že davno obljubil trgovskemu tajniku Cortelyou.

Mr. Payne bi moral takoj po volitvah odstopiti, na kar bi njegovo mesto prevzel Mr. Cortelyou, kteri bode pa že pred volitvijo imenovan. Ker je pa Cortelyou vodja republikanske volilne borbe in ker je zadnji teden pred volitvami najvažneji, bode Cortelyou sicer imenovan, toda službo nastopi še le po volitvah.

Od kabineta pokojnega McKinleya, ostali so sedaj le še trije člani, kajti predsednik Roosevelt je mnogo spremenil. Ostali so le še državni tajnik Hay, Hitchcick in Wilson. Generalni pravnik Moody namerava tudi odstopiti.

Naselniki zmagali.

Sioux City, Ia., 5. okt. Naselniki na zemljiščih, ktere jim je nekoč podelila Sioux City & St. Paul železnica, so pri zvezinem sodišču zmagali, kajti slednje je v njihov prid razsodilo. Toži jih železnica, da ji vrnejo njena zemljišča, ktera so sedaj mnogo več vredna, nego predno so je naselniki obdelali.

"GLAS NARODA"

List slovenskih delavcev v Ameriki.

Urednik: ZMAGOSLAV VALJAVEC. Editor:

Lastnik: FRANK SAKSER, Publisher:

109 Greenwich Street, New York City.

Na leto velja list za Ameriko . . . $3.00
" pol leta 1.50
Za Evropo, za vse leto 4.50
" " " pol leta 2.50
" " " četrt leta 1.75

V Evropo pošiljamo list skupno dve številki.

"GLAS NARODA" izhaja vsaki dan izvzemši nedelj in praznikov.

"GLAS NARODA"
("Voice of the People")

Issued every day, except Sundays and Holidays.

Subscription yearly $3.00.

Advertisement on agreement.

Za oglase do deset vrstic se plača 30 centov.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne natisnejo.

Denar naj se blagovoli pošiljati po Money Order.

Pri spremembi kraja naročnikov prosimo, da se nam tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika. - Dopisom in pošiljatvam naredite naslov:

"Glas Naroda"
109 Greenwich Street, New York City.
Telefon: 3795 Cortland.

Podulična železnica.

Dne 3. t. m. so preskuševali newyorško podulično železnico.

"Interborough Railway Co." je tem povodom povabila tudi časnikarje, da jim tako nudi priliko ogledati si velikansko delo še predno se prične redni promet. In kar nas je bilo pod zemljo, časnikarji raznih narodnosti, — smo videli, da je delo popolno.

Newyorčani se bodo čudili, ko bode zgoraj imenovana družba dne 27. t. m. izročila železnico javnemu prometu. Med tem je treba naravno še mnogo dovršiti, in sicer ne le posamezne postaje, temveč treba je tudi dovršiti razsvetljavo, kakor tudi vse "finishing touches" v prostoru pod reko Harlem in na progah v ali bolje pod Bronxom.

Glavna proga od City Halla do zapadne 145. ulice in Boulevarda, je pa že povsem pripravljena za redni promet. Podzemski vlaki vozijo zelo hitro, kajti vlak, s kterim so se vozili gostje, prevozil je razdaljo med City Hall in 96. ulico — malenkost sedmih milj — v desetih minutah. Pri rednem prometu vozili bodo vlaki narav no počasneje.

Vsled podzemskih ekspresnih vlakov, približala se bodeta izdatno severni in južni konec Manhattana, jeden drugemu, kar z dosedanjimi prometnimi sredstvi ni bilo mogoče. Baš vsled tega je nastal sedaj med New yorčani izrek: "od City Halla do Harlema v 15 minutah."

Bodo pa li oni vlaki, kteri bodo stali na vseh postajah z ozirom na hitrost nadkrilili vlake nadulične železnice, se nam dozdeva zelo dvomljivo. Saj tako smo mislili, ko smo se vozili v smeri od severa proti jugu, da si ogledamo posamezne postaje.

Da je naša prva podulična železnica iz tehničnega stališča izborno delo, to prav radi verujemo izvedencem, in sicer toliko bolj, ker se z njihovimi besedami strinjajo tudi naši lokalnopatrijotični čuti. Iz stališča lajika, ktero zavzemamo napram inženerskim umotvorom, moramo vse delo v vsakej njegovej posameznosti občudovati. Vožnja v vlakih je krasna, dočim so vozovi oni isti, kakoršne vsakdo vidi na naduličnej železnici. Tudi ventilacija je popolna in postane brezdvomno boljša, ko se prične živahen podzemski promet.

Končno naj tudi omenimo, da v vlakih ne manjka takozvanih "Straps" ali jermenov, kterih se drže oni, koji vsled prenapolnjenosti ne dobe sedežev. To nam dokazuje že sedaj, da bo naša podulična železnica ravno tako prenapolnjena, kakor poulična in nadulična.

Cuba želi dobiti naseljence.

Havana, 4. okt. Cubanski senat je dovolil vladi izdati svoto $800,000 v svrho podpiranja naseljevanja poljedelskih delavcev, ktere bodo iz španskih Balearskih in Kanarskih otokov. Pred vsem bode dala vlada podporo onim parobrodnim družbam, katere bodo dovažale naseljence.

Bogat pridelek kostanjev.

Binghampton, N. Y., 5. okt. V tukajšnjem delu države še nikoli niso pridelali toliko kostanja, kakor letos. Na železnične postaje prinaja od povsodi neštevilno vozov kostanja. Samo iz tukajšnjega kraja se bode razposlalo 1000 bušljev kostanja.

Velikodušna oporoka.

Hartford, Conn., 4. okt. Gospodična Mary Terry, ktera je umrla pred mesecem dni v Benetkah, ostavila je hartfordskej bolnici $500,000. Pokojnica je bila hči bivšega predsednika tukajšnje "Aetna" nacijonalne banke, Oliver G. Terryja. Bila je stara 40 let.

POTNE ČRTICE

(Dalje.)

Kar mi je v Ljubljani zelo dopadlo je to, da so podrli staro licealno poslopje, v kterem je marsikak ameriški Slovenec hlače trgal in se jeden bolj, drugi manj izobrazil. Na tem velikem prostoru namerava mestna občina zgraditi tržno lopo v modernem slogu, kar je lepa misel, ker je tako tržišče zelo potrebno.

Vse mesto je zelo čedno, škrope ceste, tlak je v dobrem stanu, zraka imajo obilo Ljubljančani, poleg tega pa izvrstno pitno vodo. Električna razsvetljava je do 9. ure še dobra, ali potem pomanjkljiva, kar se bode pa sčasom že še zboljšalo, kajti nikdo ne sme preveč zahtevati po tako veliki katastrofi, kakor je bil potres, ki je še vsem v spominu.

Menim, da ga ni kmalu mesta v Avstriji, ktero bi se v tako kratkem času tako razvilo, toliko razširilo in si nabavilo v novejšem času potrebnih stvari. Kdor primerja staro nekdanjo Ljubljano, kterej so zapovedovali še nemškutarji za časa županov: Laschan, Dežman itd., z današnjo, ktera je za časa Ivana Hribarja in narodnega občinskega zastopa tako napredovala, je ne more prepoznati. Naši stari Ljubljančani, ktere že dolgo zemlja krije, bi si oči mleli, ako bi jih kdo vodil sedaj po mestu, a v tem ni treba dalj nazaj segati nego dobrih 25 let! To pripoznavajo celo naši narodni nasprotniki, kteri sedaj tudi radi govore in pišejo slovenski, kar preje niso hoteli znati. Samo jeden močan tabor imajo naši narodni nasprotniki še v Ljubljani, in ta je velicega pomena za vso Kranjsko: **Kranjska hranilnica.** Ta zelo bogati zavod vsako leto izdatno podpira vse nemške naprave s svojimi velikimi dobički. O ljubljanski kazini, Turnvereinu, nemškem gledišču itd., bi ne bilo ne sluha ne duha več, pa tudi filharmonikarji ne bi imeli tako lepe hiše, ako ne bi ta zavod denarje dal. Slovenski zavodi, dobrodelna društva, pa dobe le drobtinico raz bogate mize kranjske hranilnice. In ves ta denar je žul našega kmeta, kteri plačuje obresti, za glavnico, za ktero se je že njegov oče ali stari oče zadolžil. Toda tudi v tem oziru rodi že lep sad ljubljanskamestna hranilnica in več druzih slovenskih solidnih hranilnic in posojilnic.

Novi, obširni hotel "Union" so za mojega bivanja dogradili že do strehe in se nahaja uprav za cerkvijo očetov frančiškanov, kteri prostor po mojem mnenju ni pravi. Mogoče se to le meni dozdeva, po mojem mnenju ne ugaja potniku in tujcu prezgodno zvonenje, kar bodo v tem hotelu ljudje prav dobro občutili. V obče je pa misel krasna, da dobi Ljubljana moderno urejen naroden hotel.

Stari grad ali višja šola (univerziteta) za nesrečne ali ničprida ljudi, stoji še tam kjer je stal, samo "stalnih" gostov nima, razven čuvaja za ogenj, vrabcev in postovk, ktere tam gnezdijo, ter najbrže večjega števila četveronozih živali, Kaj bode kedaj iz njega, ne ve nihče, modruje in ugiba se dosti, ali ostane le pri tem. Ako bi se našla kaka bogata družba (a la kranjska hranilnica), da bi grad kupila in na njem sezidala vrsto modernih hiš, za promet pa napravila vzpenjačo, gotovo bi to neslo lepe obresti, ker zrak je dober, zdrav in razgled diven. Američani bi ga že vedeli uporabiti in izrabiti.

Tudi vsa ljubljanska okolica se je razširila. Šiška je postala obširna ter čedna; proti Glincam je nov del mesta, "rožna dolina", dasi ni povsem rožna, kajti v njej je precej ubištva in skrbi, a imenuje se po Rožniku, je krasna; nekdanji Udmat je zazidan, imenuje se še Udmat, ali ima svoje ulice; enako s Kurjo vasjo, itd.

Veliko oviro pa dela za razvoj Ljubljane južna železnica. Tir te železnice na Dunajskej cesti bi se moral ali znižati ali povišati, da ne bi bilo potreba čakati voznikom, kadar vozove prerivajo in to se godi sleherni dan pogosto in zahteva obilo časa. Tudi kolodvor za promet s skladišči bi se moral premestiti, ker je vse premajhno postalo in razvoju mesta ter vedno množečemu se osobnemu prometu v nadlego.

Lattermanov drevored je ostal; na potu proti Šiški je "mali" prater, proti "lepi cesti" je pa okrajšan in zazidan; diven pa je park z gradom in Švicarija s tivolskim gozdom kot pljuča Ljubljane. Lepo sprehajališče v hladnej senci in še primerneji prostor za različna romantična shajališča Dulcinej in Don Juanov, ali še veliko manj!

Vračujoč se v domovino, kličem pri odhodu zadni pozdrav, vsem znancem in prijateljem zlasti sinu Jakobu, v Ligonier, Pa., ter iskreni: **Nazdar!**

New York, 5. okt. 1904.

Barthol Zabukovec.

Pri odhodu v domovino kličem vsem prijateljem in znancem v Ashtoli, Pa., zlasti sinu Andreju, srčni: **Z Bogom!**

New York, 5. okt. 1904.

Gregor Kebe.

PREVELIKA PODOBNOST.

Pred desetimi leti je živel v malem mestu na Danskem spreten in spoštovan rokodelec. Vsako jutro je stal s svojo kratko pipico v ustih na pragu svoje hiše in pozdravljal mimogredoče. Vsak večer pa je sedel na vrtu pod senčnatim drevjem, pil čaj in čital časopise. Ob delavnikih je pridno delal in navijal ure svojimi otrokom ob nedeljah pa se sprehajal s svojo ženo po bližnji okolici. Kratko rečeno, on je bil uzor dobrega meščana in zvestega zakonskega moža.

Nekega lepega dne pa je moral iti v Kopenhagen — glavno mesto Danske — po opravkih, in tu se šele začenja prava resnična povest.

Tam namreč sreča v jedni manj obljudeni ulici staro, a še dosti dobro ohranjeno vdovo. Ona ga pogleda precej hrepeneče; naš rokodelec seveda to razume, gre k nji in kmalo sta dobra prijatelja.

Iz gotovih vzrokov ji ni hotel povedati pravega imena, ampak je rekel, da je Torwald Hausen, kovač po poklicu."

Ko se razideta, se dogovorita za sestanek drugikrat; od sedaj je bil on nenavadno dostikrat v mestu. Seveda ni trajalo dolgo, da je razmerje med obema postalo popolnoma domače.

To je bilo v začetku 1890 leta.

Vdova pa je imela 16letno hčer.

Torward Hausen jo seveda kmalo spozna in se mu še bolj dopade, kakor nje mati. On je bil človek, ki je imel dobro srce tudi za svojega bližnjega, zato se zavzame tudi za lepo hčerko. Začne ji pripovedovati o svojemu bratranu, kteri je mesar; pravi, da mu je povsem podoben kot jajec jajcu — samo malo temnejši je. Večkrat se je že pripetilo, da so ga zamenjali z njim. Hčerka se je seveda zelo zanimala za mladega lepega mesarja in Torward ji je moral obljubiti, da ga enkrat pripelje.

Res pride nekega lepega popoludne, se predstavi in pove, da je moral Torwald za dalj časa odpotovati. Popolnoma tak je, kot ga je bil opisal Hausen, podoben njemu za las, samo malo mlajši in temnejši je.

Razmerje je postalo sčasoma tako zaupno, da so se začele kazati pri mlademu dekletu posledice. Ko mesar to opazi, jo lepo potegne in zgine. Kmalu na to pride kovač in začne zopet živeti v najlepšem razmerju z materjo med tem, ko je njena hčerka brisala solzne oči in zrla sad svojega greha. On se je grozno jezil nad svojim bratrancem, a ni mogel ničesar storiti.

Po preteku jednega leta pa pride zopet mesar v rodbino — kovač pa zgine. Prosi mlado mamico na kolenih za odpuščanje in pripoveduje rosnih očij svoje dogodbe. Pravi, da se mu je moralo zmešati in v tem stanju je odpotoval v Ameriko. Tam je veliko denarja prislužil, a tudi veliko pretrpel. Jedenkrat so ga celo roparji napadli in ga vlekli v svoje podzemeljske jame.

Kaj čudo, če se je mladi hčeri srce zopet omečilo; z odprtimi rokami sprejme mladega ljubčeka v svoje naročje. Začne se staro razmerje, dokler se zopet ne pokaže, da je dekle že drugič noseča. To spoznanje precej ohladi mesarjevo ljubezen in nekega lepega dne zopet izgine.

Kmalo za njim pride kovač in se grozno jezi nad svojim bratrancem. Sklene celo iti v Ameriko za njim in ga nazaj pripeljati pravici v roke.

Tako izgineta oba.

Nekaj let preteče, predno se pokaže kovač, mesarja sploh ni bilo. Med tem časom pa so mati in hčer premišljale, kako je to, da nista nikdar prišla oba ljubljenca na enkrat, ampak vsak posebej; tudi prevelika podobnost se jima je zdela sumljiva. Komaj torej prestopi kovač prag, pokliče vdova jednega policaja, kteri ga prime. Toda kovač zvali krivdo na svojega bratranca, in govori tako prepričevalno, da ga policaj spusti. Sedaj ga pa prime njena hči radi odškodnine za dva otroka. Toda kovač potrdi pred sodnijo s prisego, da ni oče on, nego njegov bratranec v Ameriki.

Ker se je zdela zadeva sodniku sumljiva, so jo poslali justičnemu ministerstvu, da vso stvar preišče. Konec konca je, da se je dognalo, da sta kovač in njegov bratranec mesar, jedna in tista osoba. Misleč, da ga ne dobijo, občeval je skoro deset let na najnesramnejši način z materjo in hčerjo, ne da bi bile prišle na to.

Sedaj sedi v temni ječi v preiskovalnem zaporu in premišljuje čase, ko je še kot pošten meščan stal na pragu s pipo in pozdravljal mimogredoče.

Tako je cela stvar. Te dni bode izrečena obsodba in zviti kovač bode imel dovolj časa, premišljevati po ječah svojo nezvesto igro.

Razstava v Portlandu.

Portland, Ore., 5. okt. Šest glavnih poslopij Lewis & Clark-ove razstave, ktero bodo v maju prihodnjega leta odprli, je že pod streho, tako, da bodo tekom prihodnjih 10 dni gotova. Takoj na to bodo pričeli z nameščevanjem razstavnih predmetov, kterih bodo mnogo dobili po zaključku svetovne razstave iz St. Louisa.

KURZ.

Za 100 kron avstr. veljave treba je dati $20.50 in k temu še 15 centov za poštanino, ker mora biti denarna pošiljatev registrirana.

Krasni poštni parnik
ZEELAND
odpluje dne 8. oktobra ob 10:30 uri dopoldne iz New Yorka v Antwerpen.

Brzoparnik
KAISER WILHELM DER GROSSE
odpluje dne 11. oktobra ob 10. uri dopoludne iz New Yorka v Bremen.

Poštni parnik
ROTTERDAM
odpluje dne 12. oktobra ob 10. uri dopoludne iz New Yorka v Rotterdam.

Francoski parnik na dva vijaka
LA TOURAINE
odpluje dne 13. oktobra ob 10. uri dopoludne iz New Yorka v Havre.

Krasni poštni parnik
FINLAND
odpluje dne 15. oktobra ob 10:30 uri dopoldne iz New Yorka v Antwerpen.

Nemški parnik
GRAF WALDERSEE
odpluje dne 15. oktobra ob 10. uri dopoludne iz New Yorka v Hamburg.

Brzoparnik
KRONPRINZ WILHELM
odpluje dne 18. oktobra ob 11. uri dopoldne iz New Yorka v Bremen.

Vožne listke za vse zgoraj navedene parnike prodajam po tako nizki ceni, kakor parobrodne družbe same.

Vsacega Slovenca in Hrvata, kteri mi naznani natančno prihod v New York, to je po kteri železnici in kedaj pride, ga čaka naš človek na kolodvoru in ga k nam pripelje tako tudi na parnik in ga vse to nič ne velja, to je velike vrednosti in ni iz oči spustiti. nAko ste v zadregi, pojdite k telefonu, kteri se nahaja na vsaki železnični postaji in pokličite številko 3795 Cortlandt, ali angleško: three seven nine five Cortlandt, potem z nami po domače govorite in pride eden po Vas, to velja zelo malo in je velike vrednosti.

FRANK SAKSER,
109 Greenwich Street, New York,
1778 St. Clair Street, Cleveland, O.

KJE JE JOSIP JANEŽIČ iz Ljubljane. Pred dvemi leti je prišel v Ameriko in bil lani meseca novembra v Memphis, Tenn. Doma je ostavil družino in se za njo ne zmeni nič; žena se trudi, a ni ji mogoče zavse prislužiti potrebni živež. Njegov naslov naj se blagovoli naznaniti: Antonija Janežič, c. kr. tobačna tovarna v Ljubljani, Avstrija, ali "Glas Naroda". (6-8)

Naznanilo.

Slovensko, katoliško, podporno društvo SV. JOŽEFA, št. 12, J. S. K. J., Allegheny, za Pittsburg Pa., in okolico, ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu. — Društvenikom se naznanja, da bi se istih v polnem številu udeleževali, ter redno donašali svoje mesečne prispevke. .Nekateri udje, ki se radi oddaljenosti ali dela ne moreje sej udeležiti, naj svojo mesečnino na katerega izmed izvršujočih uradnikov pod spodaj navedenim naslovom dopošiljajo.

Za tekoče leto so bili izvoljeni sledeči društveni uradniki: Jožef Muška, predsednik, 254 Springgarden Ave., Allegheny; Anton Kolar, podpredsednik, 874 River Ave., Allegheny; Nik Povše, I. tajnik, 28 Tell St., Allegheny; Matevž Matičič, II. tajnik, 15-26 Penna Ave., Pittsburg; V. Vovk, blagajnik, 28 Tell St., Allegheny; Ferdinand Volk, delegat, 122, 42d St., Pittsburg; Franc Strniša, odbornik, 254 Springgarden Ave., Allegheny, Jož. Cekuta, odb., 67 Villa St., Allegheny; Karl Staniša, 25 Troy Hill Road, Allegheny; Franc Krese, odb., 4820, Plum Alley, Pittsburg. . .
(24-8-04 24-8-05) **Odbor.**

POZOR ROJAKI!

Čast mi je naznaniti slavnemu občinstvu v Chicagi, Ill., kakor tudi Slovencem po Zjed. državah, da sem otvoril novo urejeni

saloon pri „Triglavu",

617 So. Center Ave., blizu 19. ulice, kjer točim pristno uležano „ATLAS" pivo, izvrstni whiskey, najbolja vina in dišeče cigare, so pri meni na razpolago. Nadalje je vsakemu v zabavo na razpolago dobro urejeno kegljišče in igralna miza (pool table).

Ker si hočem pridobiti naklonjenost rojakov, gledal bodem v prvej vrsti za točno in solidno postrežbo. Vsak potujoči Slovenec dobrodošel! Končno priporočam ožjim rojakom, da me blagovolijo večkrat počastiti s svojim obiskom!

Mohor Mladič,
617 So. Center Av., blizo 19. ul.
CHICAGO, ILLINOIS.
Telefonska zveza Slovenska.

GOTOVE denarje najceneje kupiš pri F. SAKSERJU 109 Greenwich St., New York.

Slovensko katoliško podp. društvo svete Barbare

ST. BARBARA 1901

ZA ZJEDINJENE DRŽAVE SEVERNE AMERIKE.

Sedež: Forest City, Pa.

Inkorporirano dne 31. januarja 1902 v državi Pennsylvaniji.

ODBORNIKI:

Predsednik: JOSIP ZALAR, ml., Box 547, Forest City, Pa.
Podpredsednik: JOHN TELBAN, Box 3, Moon Run, Pa.
I. tajnik: IVAN TELBAN, Box 607, Forest City, Pa.
II. tajnik: ALOJZIJ ZAVERL, Box 374, Forest City, Pa.
Blagajnik: MARTIN MUHIČ, Box 537, Forest City, Pa.

NADZORNIKI:

JOHN DRAŠLER, Box 28, Forest City, Pa.
ANTON PIRNAT, Box 81, Duryea, Pa.
FRANK SUNK, P. O., Luzerne, Pa.
ANDREJ SUDER, Box 108, Thomas, W. Va.

POROTNI ODBOR:

KAROL ZALAR, Box 28, Forest City, Pa.
JOHN SKODLAR, P. O., Forest City, Pa.
ANTON BORŠTNIK, P. O., Forest City, Pa.

Dopisi naj se pošaljajo I. tajniku: Ivan Telban, P. O. Box 607, Forest City, Pa.

Društveno glasilo je "GLAS NARODA".

Rojakom, kteri potujejo skozi Durango na Silverton, Jurey Rico in Teluride, naznanjava, da sva odprla novo gostilno

avstrijska domovina

poleg železniške postaje, vsakdo vidi hišo, ako pogleda na Main St., naš napis je dovolj velik. Vsakogar bodeva postregla z dobro pijačo, okusnimi jedili in izvrstnimi smodkami.

Za obilen obisk se priporočata

BLATNIK in BRUCE,
Durango, Colo

"GLAS NARODA"
prodaja po 1 cent številke:

Anton Bobek, poslovodja podružnice **Frank Sakser**, 1778 St. Clair St., Cleveland, Ohio.
John Sustaršič, 1908 N. Centre St., Joliet, Ill.
Frank Gabrenja, 512 Power St., Johnstown, Pa.
Frank A. Baudek, Milwaukee, Wis.

Težko zaslužene denarje je najbolje sigurno domu poslati in to ti preskrbi Fr. Sakser, 109 Greenwich Street, New York

Resnica

je da je največja nesreča v Amerika za človeki — **bolezen.** Ako je človek bolan nemore delati, in če ne dela nemore zaslužiti niti toliko, kolikor mu je potrebno za življenje, s čem pa more svojim, dragim, kateri so ostali v starem kraju pomagati?

Kadar je človek bolan — more se zdraviti. Najhujše se mu pa godi, ko je bolan in svojo bolezen neiskušenem zdravniku toži, namesto da se takoj obrne na najbolšega zdravnika, kateri j amči z svojo učenostjo, da ga če gotova in popolnoma ozdraviti.

Zato rojaki Slovenci kadar ste bolni ali potrebujete zdravniške pomoči — poslušajte nas, ker mi Vam o Vaše dobro priporočamo, da se obrnete na najbolšega zdravnika v Ameriki, in to je:

Prof. Dr. E. C. COLLINS,

iz vseučilišča v New Yorku,

in to zato, ker je on jedini zdravnik kateri jamči za popolno ozdravljenje vseh bolesti brez da Vas osebno pregleda, ker njemo zadostuje, ako mo Vašo bolezen pismeno opišete.

Citajte! Nekoliko najnovejših zahval skaterimi se naši rojaki zahvalujejo da so popolnoma ozdraveli.

Dragi gospod Profesor!

V začetki moje bolezni hut mras meje stresu, večkrat potem pa huda vročina in bolela me je glava, noge i roke, napetost v trebuhu in nejsem mogu hodit. Imel sem 3 zdrav nike in nič mi neso mogli pomagat. Potem se obrnem na Vas dr. Collins in poslali ste mi 2 krat zdravila in zdaj sem popolnome zdrav. Toraj se Vam srčno zahvalim zato velko dobroto. Usem Slovenci mojim rojaki bom govoru da ste Vi nar bolši zdravnik u celi Ameriki in da ste zdravnik uperve vrste in Vam ostanem hvaležen dokler bom na svetu živel. **Malk Strah,**
69 Arimont St. Massillon, O.

Revmatizem in bolezen želodca ozdravlena.

Malk Guštin,
Box 37,
Soudan, Minn.

Ženske bolezni in kašelj in glava ozdravljena.

Maria Skušek,
Box 67,
Homestead, Pa.

Walnut Láke, Ark.

Zdej jest Anton Stamfel Vam dam vejdit da sem ozdravel in da se popolnoma čutim zdrav. Ko sem začel Vaša zdravila rabiti, takoj sem zdravel. Vsakem od mojeh rojakov in prijateljev Vas čem priporočati in Vam ostanem hvaležen kakor svojem največjem dobrotniku. **Anton Stamfel.**

Prof. Collins jamči za popolno ozdravljenje vseh bolesti:

Kakor bolesti na plučah, prsih, želodcu, črevah, jetrah, mehurju, ledvicah, srcu, grlu, nervoznost v glavi, kašelj, mrzlica, prehlajenje, revmatizem, prelivanje krvi, otekle noge ali telo, vodenico, bolečine v križu, zlato žilo (hemeroide), onemoglost pri spolskem občevanju, izpadanje las, tifus, lešaj, tečenje iz ušeš ali oči, gluhost, slepost, raka, hraste, garje in rane, šumenje v ušesih, ženske notranje bolesti, nepravilno prebavanje želodca kakor vse ostale notranje in zunanje bolesti. **Prof. Collins** je jedini kateri popolnoma ozdravi sušico in sifilis kakor tudi vse

Spolske bolezni pri možkih in ženskah.

Ni bolnika, katerega nebi **Prof. Collins** naj si dede od katere spolske bolezni zmiraj, ozdravil.

Zato, ako bolujete na kateri bolezni smeraj, točno opišito isto v maternem jeriku in adresujte na

PROF. Dr. E. C. COLLINS,
140 W. 34th St., NEW YORK.

Prof. Collins Vam če poslati zdravila, po katerih se gotoo popolnoma ozdravite in se bolezen gotovo nigdar več ne povrne.

Jugoslovanska Katol. Jednota.

Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.

Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIKI:

Predsednik: JOHN HABJAN, P. O. Box 308, Ely, Minn.
Podpredsednik' JOHN KERŽIŠNIK, P. O. Box 138, Federal, Pa.
I. tajnik: JURIJ L. BROZICH, Ely, Minn.
II. tajnik: ANTON GERZIN, 403 Seventh St., Calumet, Mich.
Blagajnik: IVAN GOVŽE, P. O. Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

JOSIP PERKO, 1795 St. Clair St., Cleveland, Ohio.
IVAN GERM, 1103 Cherry Alley, Braddock, Pa.
IVAN PRIMOŽIČ, P. O. Box 114, Eveleth, Minn.

POROTNI ODBOR:

MIHAEL KLOBUČAR, 115 7th St., Calumet, Mich.
JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry Alley, Pittsburg, Pa.
JOSIP SKALA, P. O. Box 1056, Ely, Minn.

Dopisi naj se blagovolijo pošiljati na I. tajnika: Geo. L. Brozich, Ely, Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljatve naj se pošiljaje blagajniku: Ivan Govže, P. O. Box 105, Ely, Minn., in po svojem zastopniku.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

PRISTOPILI.

K družtvu Marija Zvezda št. 32 v Black Diamondu, Wash., Matija Matjaž rojen 1873 cert. 2987, Josip Zidarn 1867 cert. 2988. Družtvo šteje 48 udov.

K družtvu sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumetu, Mich., Ivan Rom 1882 cert. 2989. Družtvo šteje 202 udov.

K družtvu sv. Jožefa št. 30 v Chisholmu, Minn., Valentin Ravnikar 1874 cert. 2990, Martin Ravnikar 1878 cert. 2991. Družtvo šteje 41 udov.

K družtvu sv. Alojzija št. 31 v Braddocku, Pa., Ivan Kostelc 1881 cert. 2992. Družtvo šteje 110 udov.

K družtvu sv. Barbare št. 39 v Barbertonu, Ohio, Fr. Kučer 1870 cert. 2993, Štefan Majnarič 1885 cert. 2994. Družtvo šteje 68 udov.

K družtvu Sladko Ime Jezus št. 25 v Eveletbu, Minn., Josip Ozanič 1885 cert. 2995. Družtvo šteje 67 udov.

K družtvu sv. Jožefa št. 23 v San Franciscu, Cal., Ivan Poseden 1871 cert. 2996, Anton Plut 1879 cert. 2997. Družtvo šteje 50 udov.

SUSPENDIRANI.

Od družtva Marija Zvezda št. 32 v Black Diamondu, Wash., Ivan Remitz cert. 2131. Družtvo šteje 47 udov.

Od družtva sv. Cirila in Metoda štev. 9 v Calumetu, Mich., Ivan Arko cert. 756, Mihael Budič cert. 763, Jurij Mervič cert. 846, Mihael Gajski cert. 787, Anton Ilenič cert. 2785. Družtvo šteje 197 udov.

Od družtva sv. Jožefa štev. 30 v Chisholmu, Minn., Ivan Malnar cert. 1965. Družtvo šteje 40 udov.

Od družtva sv. Jožefa štev. 45 v Indianapolisu, Ind., Ivan Mousar cert. 2511. Družtvo šteje 19 udov.

Od družtva sv. Alojzija štev. 31 v Braddocku, Pa., Fran Treven cert. 2090. Družtvo šteje 111 udov.

Od družtva sv. Barbare štev. 5 v Soudanu, Minn., Jakob Lepušič cert. 705, Ivan Dragovan cert. 695. Družtvo šteje 18 udov.

Od družtva sv. Jožefa štev. 20 v Sparti, Minn., Ivan Knaus cert. 1472, Matija Malaski cert. 1480. Družtvo šteje 45 udov.

Od družtva sv. Cirila in Metoda štev. 1 v Ely, Minn., Josip Bauer cert. 118, Andrej Ferderbar cert. 135, Ivan Jakše cert. 1515, Ivan Judnič cert. 173, Josip Šmalc cert. 305, Fran Trobevšek cert. 228. Družtvo šteje 161 udov.

Od družtva sv. Jožefa št. 14 v Crockettu, Cal., Peter Hodela cert. 1098. Družtvo šteje 36 udov.

Od družtva sv. Barbare štev. 39 v Roslynu, Wash., Jurij Urbanc cert. 2377, Radoslav Domjanovič cert. 2799, Josip Gregorčič cert. 2334, Fran Medal cert. 2355. Družtvo šteje 61 udov.

Od družtva sv. Srca Jezusa št. 2 v Ely, Minn., Mihael Bačar cert. 366, Anton Centa cert. 368, Ivan Kopš cert. 429, Josip Koce cert. 439, Jakob Rupnik cert. 499. Družtvo šteje 129 udov.

ZOPET SPREJETI.

K družtvu sv. Cirila in Metoda št. 9 v Calumetu, Mich., Mile Vujnovič cert. 938, Josip Smuk cert. 891. Družtvo šteje 199 udov.

K družtvu sv. Jožefa štev. 30 v Chisholmu, Minn., Martin Stark cert. 1980, Ivan Levstik cert. 1962. Družtvo šteje 42 udov.

K družtvu sv. Barbare št. 5 v Soudanu, Minn., Fran Derganc cert. 694. Družtvo šteje 19 udov.

K družtvu sv. Cirila in Metoda štev. 1 v Ely, Minn., Ivan Fortun cert. 134, Ivan Lovšin cert. 207, Josip Lovšin cert. 212, Ivan Kočevar cert. 195, Fran Prebil cert. 271. Družtvo šteje 166 udov.

K družtvu sv. Jožefa št. 14 v Crockttu, Cal., Lovrenc Zupan cert. 1131, Ivan Škof cort. 1128, Jakob Ivec cert. 1099, Ivan Troje cert. 1129. Družtvo šteje 40 udov.

K družtvu sv. Srca Jezusa štev. 2 v Ely, Minn., Fran Majcel cert. 460. Družtvo šteje 130 udov.

K družtvu sv. Jožefa št. 23 v San Francisco, Cal., Josip Adamič cert. 1610. Družtvo šteje 48 udov.

ČRTANI.

Od družtva Danica štev. 28 v Cumberlandu, Wyo., Fran Zlebnik cert. 1894. Družtvo šteje 27 udov.

Od družtva sv. Barbare št. 47 v Aspenu, Colo., Fran Mlakar cert. 2714, Jakob Godec cert. 2705. Družtvo šteje 45 udov.

Od družtva sv. Alojzija št 31 v Braddocku, Pa., Fran Hčina cert. 2015, Gregor Bogataj cert. 1991. Družtvo šteje 109 udov.

Od družtva sv. Jožefa štev. 20 v Sparti, Minn., Ivan Kerže cert. 1473, Mihael Skrjanc cert. 1503, Fran Zupančič cert. 1512. Družtvo šteje 42 udov.

Od družtva sv. Cirila in Metoda št. 1 v Ely, Minn., Fran Folmajer cert. 137, Josip Šterbenc cert. 1769, Jurij Šuštaršič cert. 307. Družtvo šteje 163 udov.

Od družtva Sladko Ime Jezus štev. 25 v Eveletbu, Minn., Rudolf Hrovat cert. 1684, Ivan Mušič cert. 1717, Tomaž Pečnik cert. 1739. Družtvo šteje 64 udov.

Od družtva sv. Petra in Pavla št. 35 v Dunlo, Pa., Tomaž Kavčič cert. 2556, Anton Urbas cert. 2224. Družtvo šteje 36 udov.

JURIJ L. BROŽIČ, I. tajnik.

Imenitne roke so roke slovečih igralcev Kubelika, Paderewskija in Hoffmana.. Kubelik plača vsako leto 1500 dolarjev zavarovalnine za roko, s katero drži goslin lok. Če bi kdaj ne mogel vsled kake nesreče igrati na gosli pri koncertu, bi dobil 10,000 dolarjev odškodnine od zavarovalne družbe. Če bi si roko tako pokvaril, da bi nikdar več ne mogel igrati, potem bi potegnil 50,000 dolarjev zavarovalnine. Paderewski plača letno 4000 dolarjev za svoje roke. Zraven tega je pa še zavarovanzoper začasno poškodbo svojih rok, in če bi v tem slučaju en teden ne mogel igrati, bi dobil za teden dni 1500 dolarjev plače od zavarovalne družbe. Tudi njegovi managerji so tako zavarovani in v slučaju Paderewskijeve bolezni ali kake nezgode dobe od 5000 do 7500 dolarjev odškodnine. Hoffman ima zavarovano ne samo vsako roko, ampak celo vsak prst na roki posebe. Nedavno je pal iz bicikla in si je roko tako ranil, da ni dalje časa mogel igrati. Dobil je zato velik ček.

15. internacijonalni medicinski kongres bode leta 1906. v Lizboni na Portugalskem.

Drobnosti.

KRANJSKE NOVICE.

Izpred sodišča. — Kazenske razprave pri ljubljanskem dež. sodišču. —Jožef Fabijani, delavec v Ljubljani je kot raznašalec obleke pri tvrdki Bernatovič po lastnem priznanju si prisvojil razne obleke v vrednosti 64 K 20 vin. Priznava tudi, da je Leopoldu Maliču izmaknil razuih drobnarij v rednosti 20 K; le tatvino na škodo Bohuslava Svobode, s katerim sta skupno stanovala, zanika, namreč da bi mu bil izmaknil iz zaprtega kovčega 16 K gotovine, 1 srebrno uro in zlat prstan. A tudi ta tatvina je po raznih okoliščinah dokazana. Obsojen je bil na 6 mesecev težke, s postom in trdim ležiščem poostrene ječe — Anton Cerar, posestnik v Goričici je v jezi, ker sta Fortunat Umar in Jernej Miš okolu 9. ure zvečer pod oknom klicala njegovo pastorko, udaril z lesenim zapahom ter je Umarja težko, Miša pa le lahko poškodoval. Obsojen je bil na 6 tednov ječe. — Peregrin Petrič, posestnik v Rafolčah, je zaradi izgubljenih pravd v sovraštvu s sosedom Boštjanom Kraljem. Dne 7. vel. srpana letos je z gnojnimi vilami podil Kralja grozeč mu z besedami: "Čakaj hudič, sedaj boš pa crknil!" Obdolženec dejanje taji; obsojenje bil na šest tednov ječe. — Janez Slapničar, posestnik v Št. Vidu se ne razume dobro s svojo ženo. Zagrozil ji je, da pojde v Ljubljano in bode prinesel nekaj takega, česar še nikdar ni, da jo bode ustrelil, da ne bode slišala več zvoniti 'Ave Marija' in da bo čez dva dni na pokopališču. V Cirmanovi gostilni je tudi kazal revolver in pristavil, da bode "babo" ustrelil, češ, da je že vsega sit in se vsega naveličal, kakor tisti, "ki je soldata zibal, na to ga pa prevrnil". Obdolženčeva žena je priznala, da je bila vsled moževe grožnje v silnem strahu. Obsojen je bil na dva meseca težke ječe, postrene s trdim ležiščem.

Električni voz je povozil dne 22. sept. dopoludne v sv. Florjana ulicah v Ljubljani psa gostilničarja Dežmana ter ga popolnoma razmesaril.

Umrli so v Ljubljani: Mihaela Verovšek, magistratnega uradnika hči, stara dva in pol meseca; Marija Kaprol, delavčeva hči, stara 1 mesec; Julij Pavlin, mestni ubogi, star 48 let; Frank Zorman, gostač, 41 let. — V deželni bolnici: gimnazijec Edvin Auman, ključarjeva žena; Frančiška Borštnar , Ivan Cebul, gostač, star 63 let; Jera Bizjak, delavka, stara 67 let.

Nesreče. Slamorezniea je na Koroški Beli odrezala Andreju Kajeerju dva prsta. — Helena Vrhovec z Brega pri Litiji je padla in si zlomila roko. — Ign. Struni, hlapcu pri Oberstarju v Jurjevcih pri Ribnici, je strlo nogo.

Obesil se je v Stranski vasi 58letni Janez Koster iz Praprota.

Z Dobovca: Po zadnjem deževju 15. sept. se je temperatura jako hitro spremenila. avila je burja in danes 19. sept. že naletava celo dopoldne prvi zneg. — Na Kumu in Ključevici imeli so ga že 18. sept. — Iz Ljubljane se lahko opazi sneg na Jančjem.

Prvi sneg. Na Konjuščici pod Kumom je šel dne 19. sept. prvi sneg. — Iz Rajhenburga poročajo: Tu vlada že zima. Gorkomer je zlezel na 8 stopinj Celzija. Dne 21. sept. in noč preje je vrglo snega na naše gore. Pohorje ima belo kapo. Nekteri poljski pridelki so v nevarnosti.

Velik požar. Krašnja, dne 19. sept. Včeraj zvečer ob pol 9. uri je nastal silen požar v bližnji vasi Koreno. Goreti je pričelo v neki hiši, kjer so čez dan žganje kuhali. Ljudje so večinoma že spali. Slučajno je bil neki posestnik še po koncu, ki je ogenj zapazil in ljudi sklical, da so si še vsaj življenje rešili. Ker je bil silen severni veter, se je ogenj hipoma razširil, tako da je bilo le v malo minutah 7 hiš z vsemi gospodarskimi poslopji v ognju. Zgorelo je sedmim gospodarjem prav vse, celi letošnji pridelek z vso krmo, tako tudi vsa obleka, vsi vozovi in vse gospodarsko orodje. Zgorela sta tudi dva vola, ena krava in 7 prešičev. Ljudje so vsega usmiljenja vredni, ker so sedaj proti zimi brez strehe in obleke in brez hrane,kar so pa živine rešili, jo morajo sedaj prodati, ker jim je zgorela vsa mrva. Vsi so revni posestniki in vsi le za male svote zavarovani.

ŠTAJERSKE NOVICE.

Tax oproščen. Kasacijsko sodišče je razveljavilo obsodbo, radi ktere je bil predstojnik mariborskih mestnih uradov Tax obsojen na en teden strogega zapora, češ, da je bila le pomota, ki ni vplivala na izid volitev.

Pred celjskimi porotniki sta bila te **dni obsojena še radi tatvine** 24letni natakar Janez Ferleš na šest let in 16letni delavec Alojzij Lah na 2½ leta ječe. — Radi uboja je bil pred celjskimi porotniki obsojen Janez Makovšek na deset mesecev težke ječe.

PRIMORSKE NOVICE.

Štirileten deček zažgal je 18. sept. v Kronbergu na Goriškem. Otrok se je igral z žvepljenkami. Zgorel je hlev s 53 kvintali krme, zgorela je tudi krava in telica. Hlev je bil last grofa Coroninija. Najemnik Komel je bil zavarovan, a je ostal z plačo in bode moral nositi vso škodo v znesku 2600 kron.

Žalostna smrt. Iz Soče so potegnili pri Gorici truplo, v kterem so spoznali 30letnega Jakoba Stuerzla, doma na Češkem. Bil je tesar in delal pri železniškem mostu čez Sočo pri Solkanu. Najbrže je mde delom padel v vodo in utonil.

DOGODKI NA BALKANU.

Dunaj, 21. sept. Avstrijska vlada je že izbrala pet častnikov za pomnožitev pri macedonskem orožništvu, tako, da bode imela Avstrija v bodoče pri macedonskem orožništvu 10 častnikov. Kakor brž se bode Turčijo primoralo, da opusti dosedanje upiranje pomnožitvi častnikov, bodo izbrani častniki takoj odrinili v Carigrad.

Solun, 21. sept. Včeraj je tukaj par sto sirskih rezervistov, katerih dosedaj vojna uprava še ni mogla odposlati domov v dopolnilne okraje okoli Damaska, ker še ni došla iz Carigrada zaostala plača vojakov, napadlo nad 20 trgovin ter jih oropalo. Škoda znaša nad 8000 funtov. Trgovci so zelo vznemirjeni. Vojaška oblast je preprečila nadaljno ropanje. Vali je trgovcem obljubil, da jim škodo povrne. Civilni agentje v Monastiru so predlagali, naj se rezervisti, ki so ropali, ne odpuste, temuč naj se pošljejo za kazen služit k vojaškim posadkam izven Macedonije. Taka kazen je nujno potrebna, ker se zadnji čas množe izgredi vojakov, ki jih takoj ne odpošljejo domov ali jim ne izplačajo zaostalih novcev. Sultan je napram izgrednikom popustljiv, kar podžiga še druge rezerviste. Tudi zadnje demonstracije kakih 2000 rezervistov v mošeji v Skoplju so ostale nekaznovane.

RAZNOTEROSTI.

Dalmatinski poslanci proti baronu Handlu. Kakor poročajo iz Spljita, bode koncem meseca novembra v Spljitu sestanek vseh hrvatskih dalmatinskih deželnih in državnih poslancev. Sklepali bodo o protestu proti znani Dalmatince žaleči izjavi cesarskega namestnika in zahtevali zadoščenja.

Nagrado 50,000 frankov za najboljšo opero, katero nagrado je razpisa milanski glasbeni založnik Lonzogno. je prisodila jury, obstoječa iz štirih slovečih glasbenikov raznih narodov, mlademu francoskemu skladatelju G. Dupontu za opero "Cabrera", ki se poje že letos v aPrizu.

Beli slamniki se dado izčistiti s pomočjo čistega, mehkega mila, vode in ščeti, toda pri sušenju je treba paziti, da se jih postavi na ravno podlago, ali pa čez kako posodo, ker drugače se popolnoma pokvečijo in ostanejo tudi taki. Večkrat porumeni solnce slamo; take klobuke zopet pobledi z žvepleno kislino, in sicer le na ta način, da jih mokre zapreš v mali prostor, kjer vpljivajo plini prižganega žvepla na nje. Tudi navadni žvepleni cvet, s katerim si večkrat drgnil mokre slamnike, dokler se nisi posušili, lahko pobledi slamnike, toda le one, ki niso postali še preveč rumeni.

Sadite solnčnice. Na Angleškem trde, da je kuretnini najboljša hrana seme solnčnice. Ono pospešuje v veliki meri število jaje. Tudi čebelarjem bi bilo svetovati isto, ker nudijo imenovane cvetlice do pozne jeseni, ko skoraj ni več drugih rastlin, dobro pašo čebelam. S peščicami se pa hranijo pozimi **lačne ptice** pevke.

Pripravljalna dela za končno določitev drž. proračuna bodo najbrže končana še ta mesec. Pribitka za bodoče leto še ni moči definitivno določiti, najbrž bode pa znašal okroglo milijon kron.

Štrajk v Italiji. V Neaplju je prišlo po nekem shodu med policijo in štrajkujočimi do majhnih spopadov, ki so jih povzročili nekateri znani nemirneži. Policija je nekolikokrat ustrelila v zrak, nakar se je množica razšla. — V Florenci je vse popolnoma mirno.

Princezinja Lujizc. Gostilničar A. Weizer, ki je prišel v Pariz, pravi, da je napravila princezinja nanj kaj ugoden vtis, osobito pa se ji pomanjkanja denarja ni bati, ker je več osob v Draždanih in v Berolinu ponudilo princezinji denarja. "Matin" piše, da je baje rekel cesar avstrijski, nedavno v pogovoru s princem Koburškim, da i umije roke. Takih misli da je tudi cesar Viljem. Vendar pa namerava princ postopati proti princezinji nasilno, kar mu pa baje ne bode pomoglo. List pravi tudi, da se v nekaj dneh izve grozovit škandal, tako, da bode princ svoje ravnanje še obžaloval.

Peter Stojalowski je bil, kakor se poroča iz Tešna, zaradi več razžaljenj v svojem listu, obsojen na dva meseca zapora. .

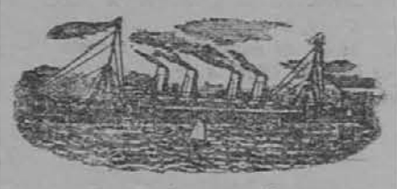
Ubil se je na lovu na srne, Brennenskem pogorju trgovec Domenik iz Gosensasa, na Mont Saleve pri Ženevi pa se je ponesrečil turist Bogomir Schneeberger iz Ženeve. Trupla njegovega še niso dobili.

Oton vitez Bazant, ki se je pri železniški nezgodi pri Ferrari ponesrečil, je bil pridodeljen komisiji za sklepanje trgovinske pogodbe med Avstro-Ogrsko in Italijo ter bi se bil imel po sklenou pogodbe vrniti na Dunaj, kjer je nameščen v carinskem oddelku finančnega ministerstva. Pri nezgodi so se mu pretresli možgani in se je poškodoval tudi na levem ušesu, pa se mu je že obrnilo na bolje.

KJE JE EMIL HELMICH, v Ameriki je že nad 20 let, poslednja poročila so dobili njegovi sorodniki doma iz Clevelanda, O., in to pred par leti. Njegov brat bi rad zvedel, ali je še živ ali ne. Njegov naslov ali kako pojasnilo naj se blagovoli naznaniti: Vaclav Helmich, c. kr. poštar, Idrija, Kranjsko, Austria ali "Glas Narodu." (5-7-10)

KJE JE JAKOB FLANDER, doma iz Gor. Novakov, bivajoč nekje v državi Pa. Kdor rojakov ve za njegov naslov, naj ga blagovoli naznaniti JERNEJU JEREB, 587 11th Ave., New York, N. Y.

Rojakom v Pittsburgu, Pa., in okolici naznanjam, da je za ondi moj zastopnik Mr. F. M. Schlander, 5102 Buttler St. — Dotičnik je z menoj v zvezi; je pooblaščen za pobiranje naročnine, prodajo knjig itd. ter ga toplo priporočam. Fr. Sakser.



Kretanje parnikov.

V New York so dospeli:

Princess Irene 5. okt. iz Genove z 713 potniki.
Graf Waldersee 5. okt. iz Hamburga z 1075 pot.

Dospeti imajo:

Giulia iz Trsta.
Majestic iz Liverpoola.
Bordeau iz Havre.
Albano iz Hamburga.
La Touraine iz Havre.
Cedric iz Liverpoola.
Etruria iz Liverpoola.
Hamburg iz Hamburga.
Columbia iz Glasgowa.
Germanic iz Southamptona.
Ryndam iz Rotterdama.
Kronprinz Wilhelm iz Bremena.
Koenig Albert iz Bremena.
Finland iz Antwerpena.

Odpluli so:

La Savoie 6. okt. v Havre.

Odpluli bodo:

Friedrich der Grosse 8. okt. v Bremen.
Campania 8. okt. v Liverpool.
Princess Irene 8. okt. v Genovo.
Pretoria 8. okt. v Hamburg.
Philadelphia 8. okt. v Southampton.
Zeeland 8. okt. v Antwerpen.
Anchoria 8. okt. v Glasgow.
Kaiser Wilhelm der Grosse 11. okt. v Bremen.
Rotterdam 12. okt. v Rotterdam.
Majestic 12. okt. v Liverpool.
Hamburg 13. okt. v Homburg.
Bremen 13. okt. v Bremen.
La Touraine 13. okt. v Havre.
Cedric 14. okt. v Liverpool.
Graf Waldersee 15. okt. v Hamburg
Finland 15. okt. v Antwerpen.
Hohenzollern 15. okt. v Genovo.
Germanic 15. okt. v Liverpool.
Etruria 15. okt. v Liverpool.
Columbia 15. okt. v Glasgow.

Rojakom v Clevelandu, Ohio, in okolici priporočam svoj

SALOON,

1776 St. Clair St.,

tik bančne podružnice g. Frank Sakserja iz New Yorka,

kjer točim izvrstno Leysy-jevo pivo, domača in importirana vina, whiskey, likere in pivo v steklenicah ter prodajam dobre smodke in je na razpolago sveži prigrizek.

Ob jednem se priporočam rojakom za

TOLMAČA,

ako kedo ponesreči in se poškoduje v tovarni, da mu iztirjam odškodnino, ker imam v tem že večletne skušnje in postopam z rojaki pošteno ter jih varujem brez vestnežev.

GAŠPER KORČE,
1776 St. Clair St., Cleveland, Ohio.

INDIAN TURNIP LINIMENT

je najboljše sredstvo in najkoristnejše zdravilo sedanjega časa. Prekosi vsako drugo zdravilo te vrste. Ozdravi **revmatizem, protin, bodljaje, otekline, zobobol, nevralgijo, bolečine v križu,** kakor tudi **izpahnenje udov.** To zdravilo se uporablja samo za zunanje bolezni. S tem zdravilom se mora mazati obolele ude. Cena steklenici s poštnino vred samo **$1.50,** ako se naroči 6 steklenic, velja **$6.** Pošilja se na vse kraje Zjed. držav in Canade. Poslati se mora denar naprej. Za uspeh se jamči. Način uporabe je na vsaki steklenici v slovenskem jeziku.

Novo! Nič več sivih las!

Najnovejša iznajdba leka proti izpadanju las in za okrepčanje lasnih živcev; rabljenje tega zdravila da lasem prvotno barvo; to ni barva, kajti že po prvi poskušnji se pokaže uspeh. To je Tonic, kteri preide v lasne korenine. Kdor na temu trpi, naj piše takoj po eno steklenico **Excelsior Hair Tonic.** Stane steklenica poštnine prosto $1.50, ako pa kedo vzame 6 steklenic, stane $6. Pošilja se le proti protiplačilu.

Ta zdravila se dobe le pri:

International Manufacturing Co.,
305 East 85th St., New York, N. Y.

Kdor želi natančnega pojasnila, naj piše v slovenskem jeziku na zgoraj omenjeno tvrdko. Priloži se naj 4 cente v znamkah za odgovor.

Skušnja uči!

Podpisani naznanjam rojakom, da izdelujem ZDRAVILNO GRENKO VINO po najboljšem navodilu iz najboljših rož in korenin, ki jih je dobiti v Evropi in Ameriki ter iz finega, naravnega vina. Kdor boleha na želodcu ali prebavnih organih, naj ga pije redno.

Pošilja se v zabojih po jeden tucat (12 steklenic) na vse kraje zapadnih držav Sev. Amerike.

V obilna naročila se priporoča

JOSIP RUSS,
432 S. Santa Fé Av. Pueblo, Col.

Math. Grill,

1548 St. Clair St.,

Cleveland, Ohio.

Priporočam rojakom svoja

IZVRSTNA VINA.

Rudeče vino po 50c. gal., belo po 75c. gal. Najboljši domači drožnik 4 gal. za $11. Za Ohio, Pennsylvanijo in Illinois plačam prevožne stroške in dam posodo zastonj. Vino je najboljše vrste in ga imam skupaj v sodih po 1200 do 1500 galon. Pošljem ga ne manj kot 48 do 50 galon.

Rojaki! Ob priliki mojega obiska v stari domovini nakupil sem veliko **brinja;** brinja je izvrstno, kupljeno v Ljubljani. Kuhal bodem

IZVRSTEN BRINJEVEC,

kakoršnega ni v celi Ameriki. Cena mu bode 12 steklenic $12, 1 steklenica $1.25. Rojakom se priporočam v obilno naročbo.

Naročilom je priložiti denar.

NAZNANILO.

Podpisani naznanjam rojakom Slovencem in Hrvatom, da imam svoj lepo urejeni

SALOON,

498 Corner 4th & Bryant Street,
San Francisco, Cal.

Vedno točim sveže pivo, dobra kalifornijska vina, vsakovrstni whiskey ter brandy, fine smodke itd. Preskrbim stanovanje in hrano z najboljšo postrežbo.

V obilen obisk se priporoča:

(31do) John Pubek.

Ako hočeš dobro postrežbo

z mesom in grocerije,

tako se obrni na

Martin Geršiča,
301-303 E. Northern Av.,
Pueblo, Colo.

Tudi naznanjam, da imam v zalogi vsakovrstno suho meso, namreč:

klobase, rebra, jezike, šunke itd.

Govorim v vseh slovanskih jezikih. Priporočim se za obilni obisk.

Listek.

Milko Vogrin.

Novela. Spisal dr. Stejan.

(Dalje.)

To je obveljalo, in Olga se vsede v čoln k dr. Vogrinu. Rihard je tudi pripravil svoj čoln, in sprva veslata oba eden poleg druzega. Čolna sta tekla kakor ptica po zraku. Radost in veselje je navdajalo mlado družbo. Olga in Vogrin sta zdaj pozabila na svojo žalostno osodo ter še uživala zadnje trenotke svojo srečo. Kmalo dospejo do otoka, kjer bi bilo treba posloviti se. Olgi in Vogrinu pa ni bilo nič kaj po volji, da bi se že zdaj ločila, zatorej pristavi prva:

"Veslajmo še dalje. Po noči je tako čudno in celo drugače na jezeru kakor po dnevu. Tudi se mi dozdeva, da je že noč svetlejša kakor prej, in nebrojne zvezdice migljajo na nebu. Vozimo se malo tukaj okolu, ali ne Rihard! in potem veslajmo tja, kjer navadno gospod doktor pristavlja svoj čoln."

Rihard pa kar pritrdi svojej sestri, rekoč: "Meni je celo po volji, kar praviš. Spanec me ne sili, a vozim se pa tudi rad v tihej noči po jezeru. Jaz hočem s prva tu-le okolu krožiti ter skušati svoje moči v veslanju, nato pa krenem proti obrežju. Kdor pa pride prvi od nas na suho, ta naj pokliče druzega."

Mirno in veselo zibala sta se čolna na vodi. Lesketajoče zvezdnato nebo zrcalilo se je v jezeru. Le včasih je potegnola hladna sapica ter vznemirila vodovje, da so se zibale v njem tudi nebeške zvezdice. Krasna je taka vožnja po noči na jezeru. Človek pozabi tedaj na težko zemsko življenje, čuti se prostega in vzvišenega, njegov duh postaja poetiški in njegova duša spoznava, da vlada nad vodami — bog ljubezni!

Tako se je počutil nocoj Vogrin, tako se počutila tudi Olga. Naravno je torej, da razodeva človek v takih trenotkih svoje notranje čute, da govori o ljubezni, o svojej sreči, o svojih uzorih! Tudi Milko je razkril prvokrat Olgi svoje srce in povedal jej, da jo ljubi.

Vogrin je nevede prenehal veslati; čoln se je zibal, lahno vrteč se.

"Nekaj imam na srcu, gospica", jame on tiho. "To vam moram razodeti, predno se ločim od vas na veke Danes me je zadela huda nesreča. Grof Konarski mi poroča, da se mi je prošnja za državno službo —odbila."

"To vem tudi jaz. Oče so nam pisali o tem, ali jaz si nisem upala tega povedati vam. A pomilovala sem vas ter prelila marsikatero solzo nad vašo nesrečo in nemilo osodo."

"Doletela me je res velika osoda, ali dokler ono ljubi mojo osodo tako srce, kakor je vaše, tedaj še nisem nesrečen. Nasprotno, ako bi si smel misliti, da je vaše srce meni tako udano, kakor moje vam, bi bil najsrečnejši človek na svetu. Nikdar se še nisem čutil tako srečnega, kakor zdaj, ko veslam z vami sam po širokem jezeru. A prepričan sem, da bi bil in ostal na veke srečen, ko bi momogel z vami skupaj jadrati — po valovitem morju vsakdanjega življenja!"

Olga ni našla v tem trenotku besede, ki bi bila izrazila njene srčne čute. Nepremakljivo zrla je tja v globino jezera, od koder so svetle zvezde odsevale. Le srce, le srce njeno je bitrejše bilo, oznanjajoč Milku, da se strinja z njegovimi besedami.

Ves omamljen tako nepričakovane sreče, prime Vogrin Olgo okolu pasu, pritisne jo na svoje srce, a ona gamile in ljubeče pogleda. Zdaj jo misli iskreno — poljubiti: a v tem trenotku zakriči sem od obrežja strašen glas: "Pomoč, pomoč! Lopovi, lopovi!" In čuje se močan štrbunk v vodo, zdaj pljuskanje, zdaj kričanje, a v tistem trenotku potihne zopet vse.

Vogrin in Olga odskočita kar samega strahu ter zakričita: "Moj Bog, kaj je to, kdo je?" In Olga še vpije na ves glas: "Moj Bog, Rihard je mrtev, mrtev! Lopovi so ga vrgli v vodo!"

A tudi Olgin glas umolkne. Padla je v nezavest ter obležala kakor mrtva v čolnu. Le Vogrin je ohranil glavo in pamet. Spoznal je takoj nevarnost ter veslal pogumno proti obrežju, kjer oni dve pečini v jezero molite. Prišedši tja pa je potegnol iz temnih valov v svoj čoln — človeka, ki se je z zadnjimi silami boril s smrtjo.

Bil je njegov prijatelj, Olgin brat, Rihard!

VII.

V človeškem življenju se čestokrat prigodi, da se nenadoma prečrtajo naši nameni. Zdaj se nameri ta dogodek, zdaj se pripeti ono, naključe, ter nas prisili, da izpremenimo svoje dejanje. Tako je tudi nesreča, ki je zadela Riharda, predrugačila Vogrinov načrt. Ta nepričakovana nezgoda je naenkrat priklenola Milka k prijateljevej postelji. Naš rojak je postal vsled nje dobrotnik in tolažba Skenovskej obitelji.

Vogrin in dr. Sirnik sta čuvala noč in dan pri Rihardu. Stanje bolnikovo bilo je zares jako nevarno. Zdravnik dr. Sirnik je moral celo prepovedati, da ne sme nikdo k Rihardu razven Vogrina. Tudi mati in sestra ga niste smeli obiskavati. Nujna potreba pa je tudi bila, da se je pazilo na to mlado življenje; kajti bolnik je bil s prva v smrtnej nevarnosti.

Vogrin je bil sinoči Riharda na pol mrtvega potegnol iz jezera. Strah je bil mladeniča tako prevzel, da so ga jele plavajočega zapuščati telesne moči. Celo je bil že obnemogel, in ko ga Vogrin, potegnovši iz vode, položi v čoln, obležal je kakor mrtev v njem. Še le doma, ko ga je jel dr. Sirnik drgati po životu, prišel je k zavesti, a jo zopet kmalo zgubil. Povrh se je še bil prehladil, in vročica ga je hudo mučila. Pred očmi se mu je temnilo in vse kar vrtelo v glavi. To pa je bilo slabo znamenje. Le največja skrb in opreznost zdravniška rešila ga je v kratkem smrtne nevarnosti.

Bilo je že v torek popoludne in bolezen se še ni obrnola na bolje. Vogrinu je prihajalo ob tem tesno pri srcu; zakaj strah ga je bilo, da utegne izgubiti svojega mladega prijatelja. Zatorej popraša dr. Sirnika, ko se ta vrnol ob štirih popoludne k bolniku, kako on sodi zdaj o Rihardovej bolezni.

"Veš kaj, moj dragi Vogrin, zdaj nimam več strahu. Preteklo noč je bolnik že mirno počival in tudi po dnevu je danes že mnogo spaval, a to je najboljše znamenje."

Pri teh besedah pa se vzdrami Rihard in pogleda svoja prijatelja. Njegovo oko je bilo čisto, čelo se mu je razvedrilo, na licu pa se je že kazala barva, ki obeta, da se bolnik kmalo zopet okrepča. In od tega časa je Rihardu vidno boljše postajalo. Vročinska bolezen ga je opustila, in drugi dan, v sredo, čutil se je že precej krepkega. Od danes naprej pa so mu stregle le mati in Olga, a dr. Sirnik je le še včasih k njemu prihajal

(Dalje prihodnjič.)

Važna stvar. Vojaški dosluženec: "Kaj pa želiš Jurček?" — Sosedov sin: "Moj oče vas prosijo, ako bi bili tako dobri, da bi jim posodli vašo medaljo, ker gredo danes prosjačiti."..

Sprememba. Tovariš: "Kolikokrat hoče tvoja žena drago obleko, omedli ona?" — Mož (vzdihne): "Da, kadar pa račun dobim — omedlim jaz!"

Himnje. A.: "Gospod baron je pripovedoval, da je imel v Afriki na lovu levovo velikansko srečo." — B.: "Tako? najbrže je hotel reči, da ni nobenega leva videl!"

V vojašnici. "Tepci, kolikokrat sem vam že rekel, da so konji kraljevi, hlevi tudi, vse je kraljevo, zapomnite si to. (Uro pozneje rekrutu): "Kje ste našli podkev?" — Rekrut: "Na kraljevem gnojišču!"

Dvojna izjava. Pepca: "Glej prijateljica, zaradi mene si je Viktor žile s pipeem rezal!" — Ivanka: "To še ni nič, zaradi mene je pa neumen postal!"

Nad 30 let se je obnašal Dr. RICHTERJEV SVETOVNI, PRENOVLJENI "SIDRO" Pain Expeller kot najboljši lek zoper REUMATIZEM, POKOSTNICO, PODAGRO itd. in razne reumatične neprilike.

SAMO: 25ct. in 50ct. v vseh lekarnah ali pri F. Ad. Richter & Co. 215 Pearl Street, New York.

Naravna kalifornijska vina na prodaj.

Dobro črno in belo vino od 35 do 45 centov galona; staro belo ali črno vino 50 centov galona. Rouling 55 ct. galona. Kdor kupi manj kakor 50 galon vina, mora dati $2.00 za posode.

Brežnik od $2.25 do $2.75 galona; slivovica po $3.00 galona. Pri večjem naročilu dam popust.

S spoštovanjem

ŠTEFAN JAKSHE,

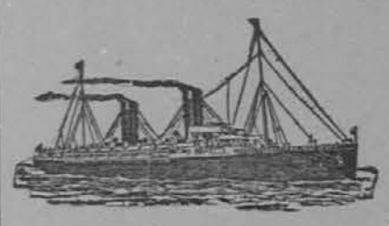
P. O. Box 77, Crockett, California. Contra Costa Co.

CUNARD LINE

PARNIKI PLJUJEJO MED

TRSTOM, REKO IN NEW YORKOM.

PARNIKI IMAJO JAKO OBSEŽEN POKRIT PROSTOR NA KROVU ZA ŠETANJE POTNIKOV TRETJEGA RAZREDA.



ULTONIA odpluje iz New Yorka dne 11. okt. 1904.

SLAVONIA odpluje iz New Yorka dne 25. okt. 1904.

PANNONIA odpluje iz New Yorka dne 8. nov. 1904.

ULTONIA, SLAVONIA in **PANNONIA** so parniki na dva vijaka. Ti parniki so napravljeni po najnovejšem kroju in zelo prikladni za tretji razred. JEDILA so dobra in potnikom trikrat na dan pri mizi postrežena.

Vožnje listke prodajajo pooblaščeni agentje in

The Cunard Steamship Co., Ltd.,

29 Broadway, New York. 126 State St., Boston. 67 Dearborn St., Chicago.

UNIONE AUSTRIACA LINE

vozi direktno

iz New Yorka do TRSTA ali REKE,

s parniki

"Frieda", "Gerty" in "Giulia",

kteri so napravljeni navlašč za potnike medkrovja in bodo pljuli med TRSTOM, REKO in NEW YORKOM.

Vse potrebščine so omislene po najnovejšem kroju, **električno luč** in razne **udobnosti za potnike.**

Vožnji listki po najnižji ceni.

Obrnite se na zastopnike te družbe, ali

C. B. Richard & Co.,

generalni agentje,

31 Broadway, New York.

Nižje podpisana priporočam potujočim Slovencem in Hrvatom svoj.....

SALOON

107-109 Greenwich Street, . . NEW YORK . .

v katerem točim vedno pivo, doma prešana in importirana vina, fine likerje ter prodajam izvrstne smodke.....

Imam vedno pripravljen dober prigrizek.

Potujoči Slovenci in Hrvatje dobé.....

stanovanje in hrano

proti nizki ceni. Postrežba solidna.....

Za obilen poset se priporoča

FRIDA VON KROGE

107-109 Greenwich Street, New York.

Jacob Stonich,

89 E. Madison Street, - - Chicago, Ill.

Slika predstavlja srebrno uro za gospode. 18 Size Screw B navijak

Cena uram:

Nikel ura .....$ 6.00

Srebrna ura.....

Screw navijak.....$12.00

Srebrna ura.....

z dvema pokrovima $13.00

Ako želite uro s 15. kamni, potem priložite $2.00 navedenim cenam:

Cena „Fahys Cases Goldfield" jamčene 20 let:

16 Size 7 kamnov $15.00

16 " 15 " $18.00

18 " 7 " $14.00

18 " 15 " $17.00

6 Size ura za dame

7 kamnov.....$14.00

OPOMBA: Vse ure so najboljše delo Elgin in Waltham ter jamčene glede kakovosti.

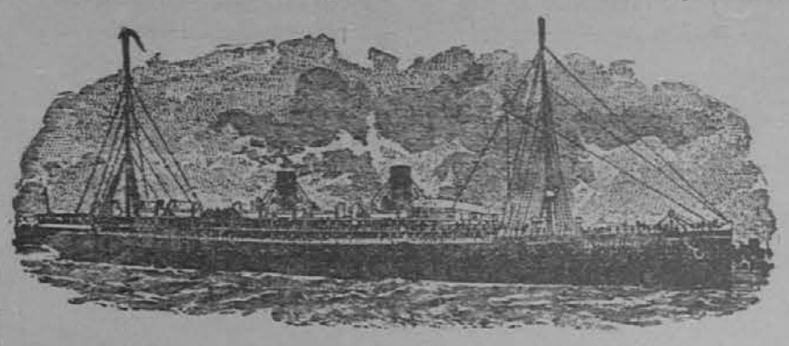
Za obile naročbe se priporočam.

Jacob Stonich,

89 E. Madison Street, CHICAGO, ILL.

Compagnie Generale Transatlantique.

(Francoska parobrodna družba.)



DIREKTNA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

POŠTNI PARNIKI SO:

"La Lorraine" na dva vijaka	12,000 ton,	25,000 konjskih moči.
"La Savoie" " " "	12,000 "	25,000 " "
"La Touraine" " " "	10,000 "	12,000 " "
"L'Aquitaine" " " "	10,000 "	16,000 " "
"La Bretagne"	8,000 "	9,000 " "
"La Champagne"	8,000 "	9,000 " "
"La Gascogne"	8,000 "	9,000 " "

Glavna agencija: 32 BROADWAY, NEW YORK.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih ob 10. uri dopoludne iz pristanišča št. 42 North River, ob Morton St., New York:

*LA TOURAINE	13. okt. 1904.	*LA LORRAINE	17. nov. 1904.
*LA LORRAINE	20. okt. 1904.	La Gascogne	24. nov. 1904.
La Bretagne	27. okt. 1904.	*LA SAVOIE	1. dec. 1904
*LA SAVOIE	3. nov. 1904.	*LA TOURAINE	8. dec. 1904.
*LA TOURAINE	10. nov. 1904.	*LA LORRAINE	15. dec. 1904.

Parnika z zvezdo zaznamovani imajo po dva vijaka.

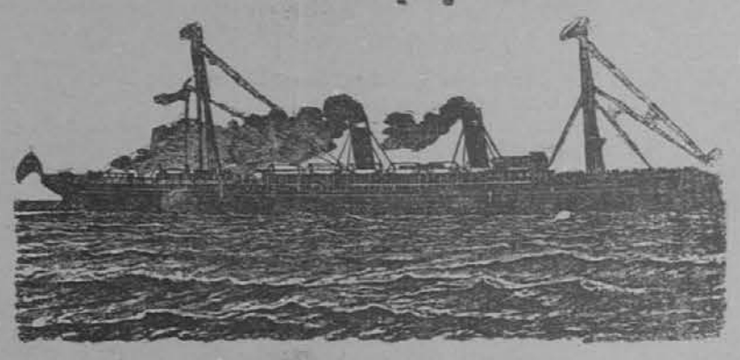
RED STAR LINE

(Prekomorska parobrodna družba „Rudeča zvezda")

posreduje redno vožnjo s poštnimi parniki med

New Yorkom in Antwerpenom,

Philadelphijo in Antwerpenom.



Prevaža potnike s sledečimi poštnimi parniki:

VADERLAND dva vijaka	19730 ton.	KROONLAND	12760 ton.
ZEELAND	11905 ton.	FINNLAND	12760 ton.

Pri cenah za medkrovje so vpoštete vse potrebščine, dobra hrana, najboljša postrežba.

Pot čez Antwerpen je jedna najkrajših in najprijetnejših za potnike iz ali v Avstrijo: na Kranjsko, Štajersko, Koroško, Primorje, Hrvatsko, Dalmacijo in druge dele Avstrije.

Iz NEW YORKA odpljujejo parniki vsako soboto ob 10. uri dopoludne od pomola štev. 14 ob vznožju Fulton Street. — Iz PHILADELPHIJI vsako drugo sredo od pomola ob vznožju Washington St.

Glede vprašanj ali kupovanja vožnjih listkov se je obrniti na:

Office, 9 Broadway, New York City.

90—96 Dearborn Street, CHICAGO. Century Building, SAINT LOUIS. 21 Post Street, SAN FRANCISCO. — ali na njene zastopnike.

Rojaki, podpirajte rojaka!

Podpisani priporočam svojo dobro urejeno

GOSTILNO,

v kateri točim vedno SVEŽE PIVO, prodajam DOBRE SMODKE in LIKERJE. Pri meni se tudi dobi vsak dan DOBRA HRANA. Ako kak rojak pride v FOREST CITY, PA., naj na postaji vpraša za mene in gotovo bode prišel do mene in do znancev. Ako kedo potrebuje kak svet, naj se name obrne. Naše geslo toraj bodi:

svoji k svojim!

Martin Muhič, lastnik.

Podpisani naznanjam rojakom Slovencem in bratom Hrvatom, da sem odprl

NOV SALOON,

1401 So. 13th St., OMAHA, NEBR.,

v kterem točim vedno sveže svetovnoznamenito ANHAEUSER & BUSCH, fina vina in likerje. Na razpolago imam lepo dvorano za veselice.

V obilen obisk se priporeča

JOSIP B. PEZDIRTZ.

Ali hočete potovati v Evropo?

N. JOHNSON,

40 Second St., Hoboken, N. J.,

potrebuje močne može, kteri se lahko na Nemško vozijo in za to delajo na parniku.

Vsakdo naj pride za potovanje pripravljen.

MISSOURI PACIFIC RAILWAY

JE NAJBOLJŠA ŽELEZNICA, ki vodi iz Pueblo na vse kraje iztoka. Vlak je treba premeniti samo enkrat na poti v New York in sicer na istej postaji. Vožnja do New Yorka traja manj nego tri dni; prihod v New York po dnevu.

Oglasite se pri:

C. M. COX, Ass't Ticket Agent. H. C. POST, City Ticket Agent,

313 N. Main St., Pueblo, Colo.

Pozor! Po želji potnikov bodemo brzojavili Mr. Frank Sakserju, lastniku tega lista, čegar valužbenec Vas pričaka potem pri prihodu v New York na kolodvoru.